

## **Beschlussprotokoll**

7. Sitzung der Legislatur 2023-2027

Dienstag, 12. März 2024, 19.00 Uhr, im Seeparksaal

**Vorsitz:** Parlamentspräsident Felix Heller, SP/Grüne

**Anwesend Stadtparlament:** 26 Mitglieder

**Entschuldigt:** Chiara Eugster, SP/Grüne  
Isabelle Fuchs, FDP/XMV  
André Mägert, FDP/XMV  
Ulrich Nägeli, SVP  
Christine Schuhwerk, FDP/XMV  
Cyrill Stadler, FDP/XMV

**Anwesend Stadtrat:** René Walther, FDP  
Daniel Bachofen, SP  
Sandra Eichbaum, Stadträtin, XMV  
Dieter Feuerle, Grüne  
Luzi Schmid, Die Mitte

**Protokoll:** Pagnoncini Christina, Parlamentssekretärin

---

### **1. Mitteilungen:**

#### **Mitteilungen aus dem Parlamentsbüro**

Das Protokoll der 6. Parlamentssitzung dieser Legislatur ist genehmigt und auf der Webseite einsehbar.

#### **Informationen aus der Einbürgerungskommission**

(EBK-Sitzung vom 04.03.2024)

- Schmidt Elmar Erich, 1966, Deutschland  
Schmidt Sibylle Camilla Corinna Regine Renate, 1971, Deutschland  
Schmidt Balthasar Gero, 2005, Deutschland  
Schmidt Carola Tabea, 2009, Deutschland
- Al Maliki Osama, 1991, Irak
- Al Maliki Sirag, 2002, Irak

## **2. Sportanlage Stacherholz, Neubau eines Kunstrasenspielfeld West, Sanierung Trainingsplatz Ost sowie Umgebungsarbeiten in der Höhe von CHF 3'930'000.00**

Mit der Botschaft vom 23. Oktober 2023 beantragt der Stadtrat, einem Kredit in Höhe von CHF 3'930'000 für den Neubau eines Kunstrasenspielfelds West, die Sanierung des Trainingsplatzes Ost sowie die Ausführung dazugehöriger Umgebungsarbeiten auf der Sportanlage Stacherholz zuzustimmen und das Geschäft mit Empfehlung zur Annahme für die Volksabstimmung freizugeben.

Mit Kommissionsbericht vom 27. Februar 2024 empfiehlt die vorberatende Kommission einstimmig dem Antrag des Stadtrates zuzustimmen.

Eintreten ist unbestritten.

### *Schlussabstimmung*

Das Stadtparlament empfiehlt zuhanden des Stimmvolks, mit **23 Ja-Stimmen** bei einer Enthaltung, dem Kredit in Höhe von CHF 3'930'000 für den Neubau eines Kunstrasenspielfelds West, die Sanierung des Trainingsplatzes Ost sowie die Ausführung dazugehöriger Umgebungsarbeiten auf der Sportanlage Stacherholz **zuzustimmen**.

## **3. Schloss Arbon, Sanierung Schlossturm in Höhe von CHF 2'140'000.00**

Mit der Botschaft vom 23. Oktober 2023 beantragt der Stadtrat, einem Kredit in Höhe von CHF 2'140'000 für die Sanierung des Turms des Schlosses Arbon zuzustimmen und das Geschäft mit Empfehlung zur Annahme für die Volksabstimmung freizugeben.

Mit Kommissionsbericht vom 20. Februar 2024 empfiehlt die vorberatende Kommission einstimmig, bei einer Abwesenheit, dem Antrag des Stadtrates zuzustimmen.

Eintreten ist unbestritten.

### *Schlussabstimmung*

Das Stadtparlament empfiehlt zuhanden des Stimmvolks, mit **23 Ja-Stimmen** bei einer Enthaltung, dem Kredit in Höhe von CHF 2'140'000 für die Sanierung des Turms des Schlosses Arbon **zuzustimmen**.

## **4. Motion "Legislatur Begrenzung für Mitglieder im Stadtparlament Arbon" von Reto Gmür, BFA**

Die Motion wurde an der Sitzung vom 12. Dezember 2023 eingereicht und zur Beantwortung innert sechs Monaten dem Stadtrat überwiesen. Der Vorstoss wurde vom Stadtrat fristgerecht beantwortet. Nach der mündlichen Begründung durch den Motionär und anschliessenden Wortmeldungen aus den Fraktionen, erklärt das Stadtparlament die Motion mit 1 Ja-Stimme zu **23 Nein-Stimmen als nicht erheblich**. Die Motion gilt als erledigt.

## **5. Fragerunde**

Es sind zwei **schriftliche** Frage eingegangen und beantwortet worden:

- Materielle und moralische Reaktion der Stadt Arbon, in den vergangen zwei Jahren sowie in naher Zukunft, bezüglich dem Leid der ukrainischen Zivilbevölkerung in ihrer Heimat, Riquet Heller, FDP

- Zu hoch budgetierte Kosten für Strassensanierungen, Myrta Lehmann, Die Mitte

## **6. Informationen aus dem Stadtrat**

Sandra Eichbaum informierte über den aktuellen Stand hinsichtlich Betreuungsgutschriftenreglement. Die Verordnung dazu wurde inzwischen angepasst, ergänzt und am 19. Februar 2024 vom Stadtrat erlassen. Inzwischen wird ein Berechnungstool erstellt, mit welchem Eltern selbständig die ungefähre Höhe den ihnen zustehenden Betreuungsgutschriften prüfen können. Dieses wird auf der Webseite der Stadt Arbon integriert. Am 16. April 2024 findet eine öffentliche Informationsveranstaltung zu diesem Projekt statt.

Sandra Eichbaum berichtet über die Vernehmlassung des Kantons Thurgau zum Gesetz für Kind, Jugend und Familie. Die Stadt Arbon hat dazu in Zusammenarbeit mit den vier Schulgemeinden eine Vernehmlassungsantwort verfasst.

Sandra Eichbaum erläutert den aktuellen Stand hinsichtlich der Standortsuche für die Spitex Regio Arbon. Es wurde eine Projektgruppe eingesetzt, welche ein Raumprogramm erstellt hat und in den nächsten Wochen mit der Suche nach entsprechenden Räumlichkeiten beginnt, welche mittelfristig bzw. frühestens ab 2026 zur Verfügung stehen sollten.

## **7. Verabschiedung - Stadtparlament**

Pascal Ackermann, SVP, gibt mit E-Mail vom 7. Februar 2024 per 12. März 2024 seinen Rücktritt aus dem Stadtparlament bekannt.

Er wurde am 1. Juni 2017 ins Stadtparlament gewählt.

Kommissionstätigkeit:

- Seit 1. Juni 2023 war er Mitglied der Finanz- und Geschäftsprüfungskommission.

Pascal Ackermann engagierte sich in folgenden Spezialkommissionen:

- Kommission "Erhöhung Kreditlimite Landkreditkonto" (01.01.2020 – 18.08.2020)
- Kommission "Einführung Jobcoaching Stadt Arbon" (01.06.2020 – 22.07.2020)
- Kommission "Reglement Landkreditkonto" (26.01.2021 – 22.03.2022)
- Kommission "Überführung von Liegenschaften und Grundstücken in das Verwaltungsvermögen und das ordentliche Finanzvermögen" (21.03.2023 – 29.06.2023)

## **Parlamentarische Vorstösse**

Es ist ein parlamentarischer Vorstoss eingegangen:

- Postulat "Stressfreie und ungefährliche Zugänge beim Schwimmbad Arbon", von Reto Gmür, BFA und Lukas Auer, SP

Der Vorstoss wird dem Stadtrat zur Beantwortung überwiesen.

Ende der Sitzung: 21.49 Uhr.

Arbon, 13. März 2024 /cp